

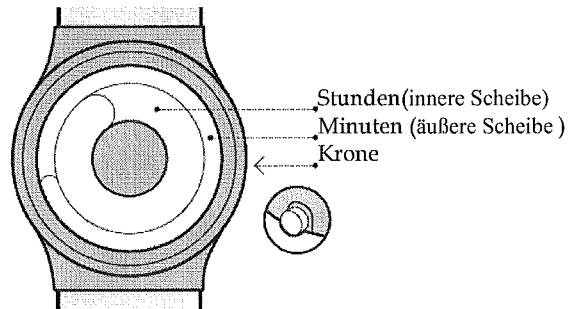
BK468

24911

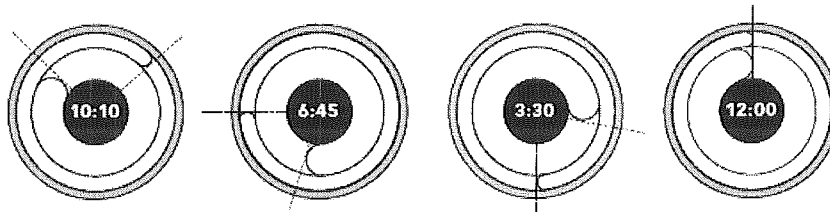
BEDIENUNGSANLEITUNG

**LESEN SIE DIE BEDIENUNGSANLEITUNG VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH
BEWAHREN SIE SIE SORGFÄLTIG ZUM NACHLESEN AUF!**

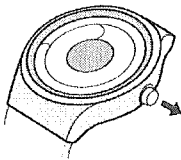
UNSCHREIBUNG



ABLESEN DER ZEIT (BEISPIEL)

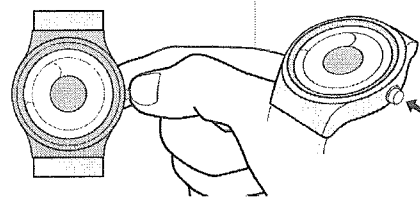


ZEIT EINSTELLUNG

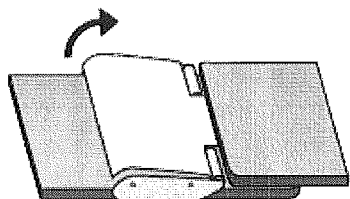


1. Ziehen Sie an die Krone (das Uhr stoppt).
2. Drehen Sie die Krone, bis Sie die richtige Zeit erreichen.

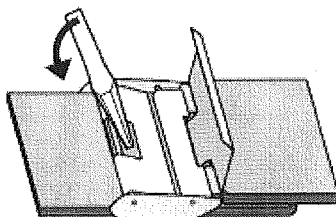
3. Drücken Sie die Krone wieder ein zum bestätigen und zum beenden.



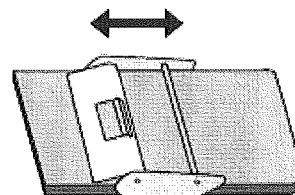
EINSTELLEN DER SCHLIESSE



1. Schließe Öffnen

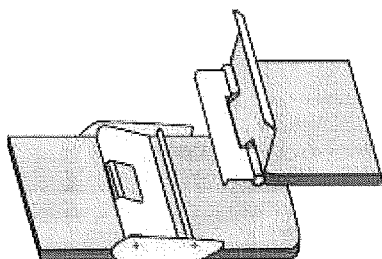


2. Klappe mit einem kleinen Werkzeug wie z.B. einem Schraubenzieher gemäß Abbildung aufhebeln.

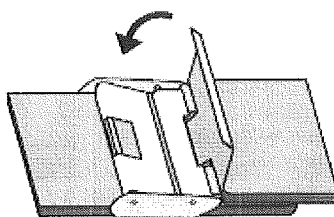


3. Schnalle an die gewünschte Stelle schieben, dann Klappe wieder in die Ursprungsposition einklappen und -drücken.

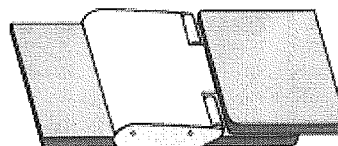
VERRIEGELN DER SCHLIESSE



1. Haken über den Stift ziehen.



2. Haken am Stift einhaken.



3. Schließe schließen.

TECHNISCHE DATEN

- Batterie: 1*SR626SW, 1.5V⁻⁻⁻
- 3 ATM

WARNHINWEISE

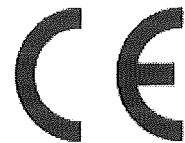
- Achten Sie immer darauf, dass die Krone ganz gegen das Uhrgehäuse gedrückt ist, um die Wasserdichtheit zu gewährleisten.
- Betätigen Sie die Krone oder die Drücker NICHT im Wasser oder wenn die Uhr nass ist.
- Damit das Erscheinungsbild Ihrer Uhr möglichst lange erhalten bleibt, sollten Sie den Kontakt mit Parfüm, Haarspray, Kosmetika, Waschmitteln, Klebstoffen und Farben vermeiden, da diese eine Verfärbung, Abnutzung oder Beschädigung verursachen können.
- Um eine mögliche Beschädigung durch Schweiß, Staub und Feuchtigkeit zu vermeiden, wischen Sie Ihre Uhr regelmäßig mit einem trockenen weichen Tuch ab.
- Um eine lange Lebensdauer zu gewährleisten, beachten Sie bitte die folgenden Punkte: Versuchen Sie nie, das Gehäuse Ihrer Uhr zu öffnen. Die Batterie sollte durch einen qualifizierten Techniker ersetzt werden.

- Ihre Uhr ist stoßfest. Sie sollten jedoch darauf achten, dass Ihre Uhr nicht herunterfällt und nicht gegen harte Oberflächen geschlagen wird, da dies zu Schäden führt.

VORKEHRUNGEN BEIM UMGANG MIT BATTERIEN

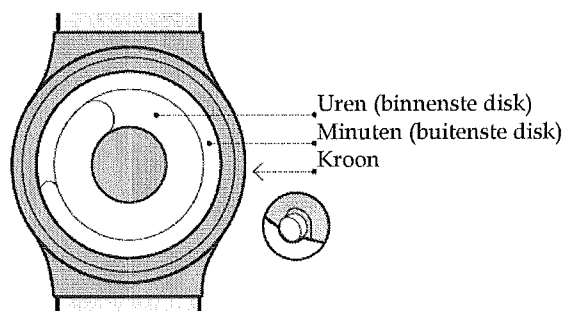
- Keine Alkali-Batterien, gewöhnliche Batterien (Zink-Kohle) und wiederaufladbare Batterien (z.B. NiMH-Akkus) vermischen.
- Keine neuen mit gebrauchten Batterien mischen.
- Nicht versuchen nicht wiederaufladbare Batterien aufzuladen.
- Wiederaufladbare Batterien (Akkus) vor dem Laden möglichst aus dem Gerät nehmen.
- Das Aufladen wiederaufladbarer Batterien muss immer unter Aufsicht eines Erwachsenen geschehen.
- Verbrauchte Batterien entfernen.
- Die Batteriepole nicht kurzschließen.
- Immer Batterien empfohlener oder gleichwertiger Art verwenden.
- Batterien richtig gepolt einlegen.

Vermarktung durch EUROTUPS VERSAND GMBH D-40764 LANGENFELD, Deutschland
Hergestellt in der VRC

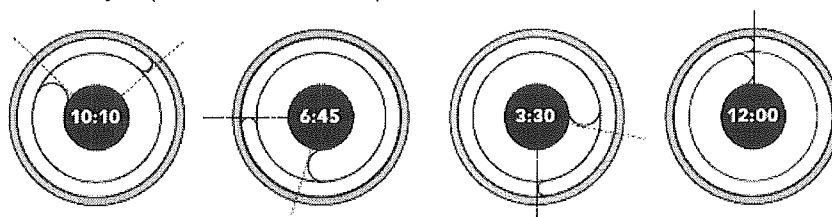


LEES DEZE GEBRUIKSAANWIJZING ALSTUBLIEFT VOOR HET EERSTE GEBRUIK, BEWAAR DEZE GEBRUIKSAANWIJZING OP EEN VEILIGE PLEK VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIE!

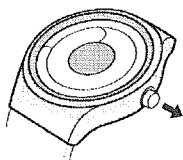
OMSCHRIJVING



LEZEN VAN DE TIJD (VOORBEELDEN)

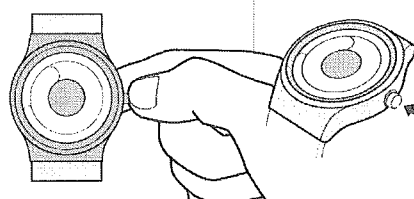


TIJD INSTELLING

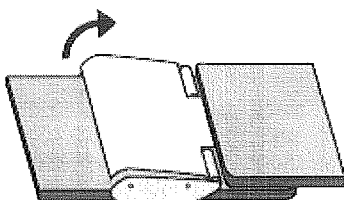


1. Trek de kroon uit (het horloge stopt).
2. Draai aan de kroon totdat je de juiste tijd bereikt.

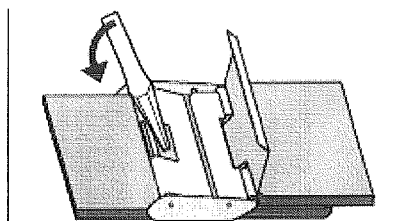
3. Druk de kroon terug om te bevestigen en te eindigen.



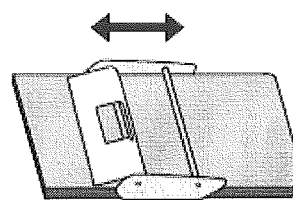
GESP AANPASSING



1. Open de gesp.

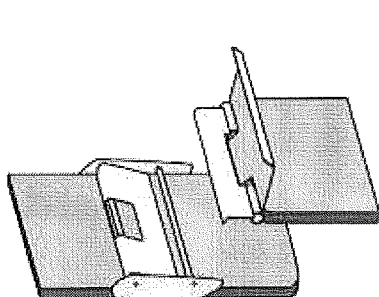


2. Plaats een klein stuk gereedschap, zoals een schroevendraaier in het slot om de bar omhoog te halen, zoals aangetoond op de afbeelding.

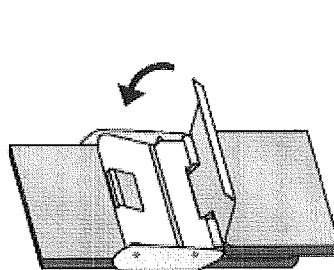


3. Plaats de gesp naar de gewenste positie. Daarna sluiten en druk de bar terug naar de begin positie.

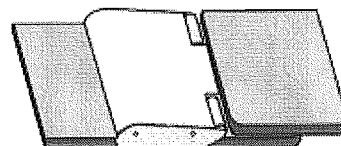
VASTMAKEN VAN DE GESP



1. Trek de haak over de pin.



2. Haak het in de pin.



3. Sluit de gesp.

TECHNISCHE DATA

- Batterij: 1*SR626SW, 1.5V ---
- 3 ATM

WAARSCHUWING

- Controleer altijd of de kroon volledig tegen de kast aanzit zodat het horloge waterbestendig is.
- Zit NIET aan de kroon of aan de knoppen onder water of wanneer het horloge nat is.
- Om de levensduur van uw horloge te verlengen, dient u contact met de volgende producten te vermijden: parfum, hairspray, cosmetica, wasmiddel, lijm en verf. Deze producten veroorzaken verkleuring, een slechte werking en schade.
- Om eventuele schade te voorkomen als gevolg van transpiratie, stof en vocht, kunt u uw horloge regelmatig met een zachte, droge doek afnemen.
- Voor een lange duurzaamheid dient u de volgende punten in aanmerking te nemen: probeer nooit de kast van uw horloge te openen en laat de batterijen vervangen door een deskundige.
- Uw horloge is schokbestendig. Laat het desondanks niet vallen op harde oppervlakken omdat dit schade kan veroorzaken.

WAARSCHUWING BATREFFENDE DE BATTERIJEN

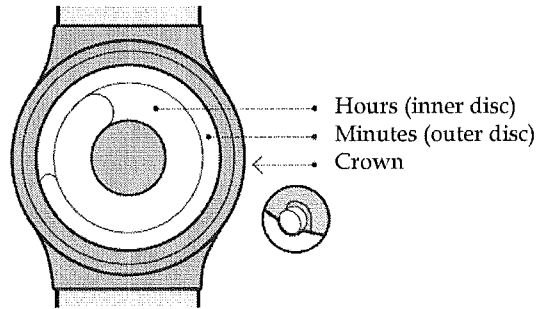
- Combineer geen alkaline batterijen met gewone batterijen (koolstofzink) of oplaadbare batterijen (nikkel hydride).
- Combineer geen nieuwe met gebruikte batterijen.
- Probeer geen batterijen op te laden die niet oplaadbaar zijn.
- Haal indien mogelijk oplaadbare batterijen uit het apparaat alvorens ze op te laden.
- Oplaadbare batterijen moeten altijd worden opgeladen onder toezicht van een volwassene.
- Verwijder de lege batterijen.
- Zorg er voor dat er geen kortsluiting ontstaat bij voedingspunten.
- Gebruik altijd de aanbevolen batterijen of batterijen van een overeenkomend type.
- Respecteer de polariteit van de batterijen.

Op de markt gebracht door EUROTOPS VERSAND GMBH D-40764 LANGENFELD,
Duitsland
Gemaakt in de VRC

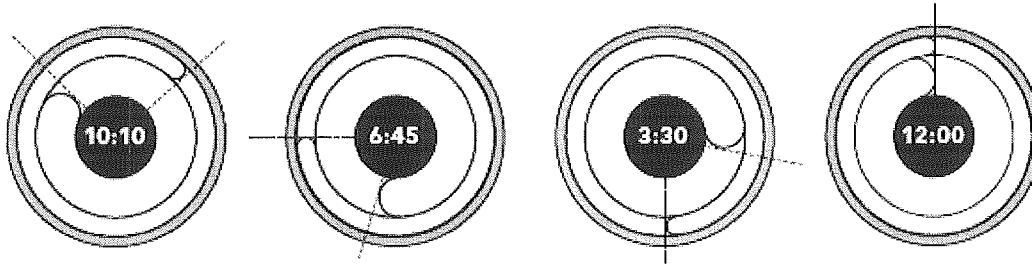
CE

PLEASE READ THE MANUAL BEFORE YOUR FIRST USE. KEEP THIS MANUAL SAFE FOR FUTURE REFERENCE!

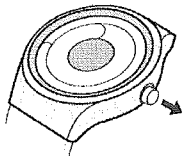
DESCRIPTION



READING THE TIME (EXAMPLES)

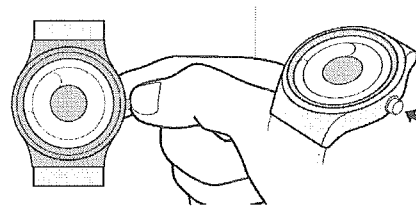


TIME SETTING

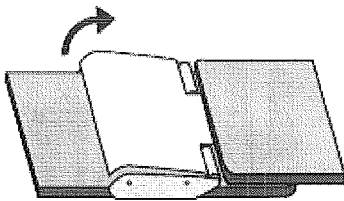


1. Pull out the crown (the watch stops).
2. Turn the crown until you reach the correct time.

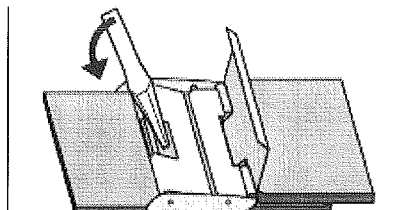
3. Push the crown back in to confirm and finish.



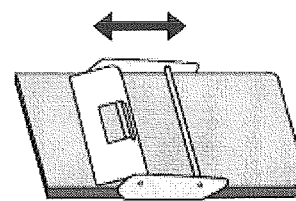
CLASP ADJUSTING



1. Open the clasp.

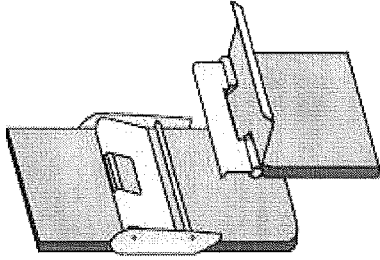


2. Place a small tool like a screwdriver in the slot to lift the bar according to the image.

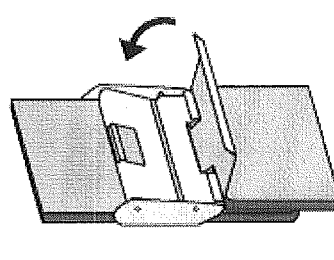


3. Shift the buckle to the desired position. Then close and press the bar into the initial position.

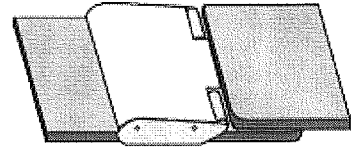
SECURING THE CLASP



1. Pull the hook over the pin.



2. Hook it into the pin.



3. Close the clasp.

TECHNICAL DATA

- Battery: 1*SR626SW, 1.5V⁻⁻⁻
- 3 ATM

WARNING

- Always make sure the crown is fully return to the case to ensure water resistance.
- DO NOT operate the crown or buttons in water or when the watch is wet.
- To prolong the appearance of your watch, avoid contact with the following :Perfumes, hairspray, cosmetics, detergents, adhesives and paints as they cause discoloration, deterioration and damage.
- To help prevent possible damage from perspiration, dust and moisture, periodically wipe your watch with a soft dry cloth.
- To ensure lasting durability please take note of the following points: Never attempt to open the case of your watch. Batteries should be replaced by a qualified technician.
- Your watch is shock resistant, however please be careful not to drop or hit your watch against hard surfaces, as this will cause damage.

WARNING ON BATTERIES

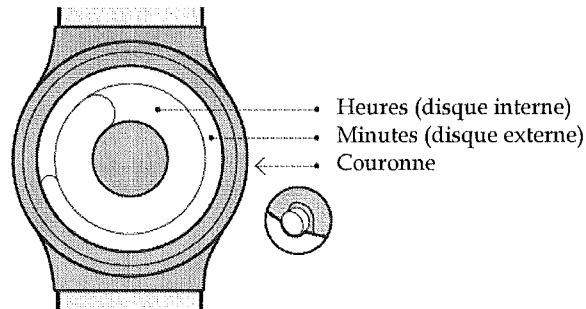
- Never mix alkaline, standard (carbon-zinc) and rechargeable (nickel hydride).
- Don't mix new and used batteries.
- Don't attempt to recharge non rechargeable batteries.
- Remove rechargeable batteries from the device (if possible) before charging them.
- Rechargeable batteries must always be recharged under adult supervision.
- Remove used batteries.
- Never short the power supply terminals.
- Always use the recommended or equivalent battery types.
- Always pay attention to battery polarity.

Marketed by EUROTUPS VERSAND GMBH D-40764 LANGENFELD,
Germany
Made in PRC

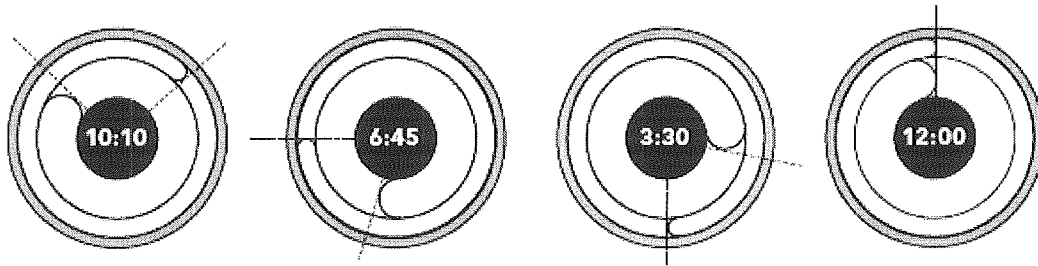


LIRE LE MANUEL AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION. GARDER CE MANUEL
POUR RÉFÉRENCE FUTURE!

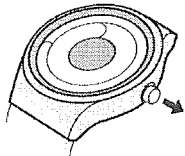
DESCRIPTION



LECTURE DE L'HEURE (EXEMPLES)

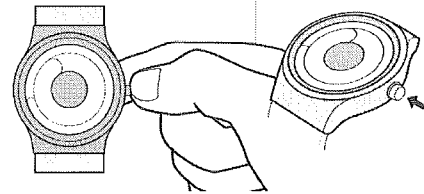


RÉGLAGE DE L'HEURE

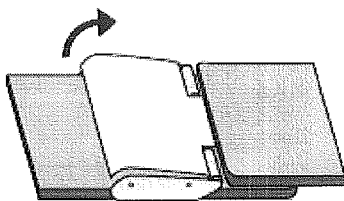


1. Tirez la couronne (la montre s'arrête).
2. Tournez la couronne jusqu'à ce que vous atteignez l'heure correcte.

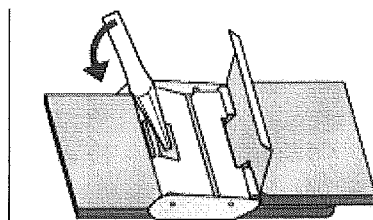
3. Repoussez la couronne pour confirmer et terminer.



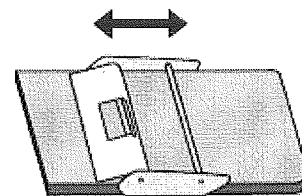
RÉGLAGE DU FERMOIR



1. Ouvrez le fermoir.



2. Placez un petit outil comme un tournevis dans la fente pour

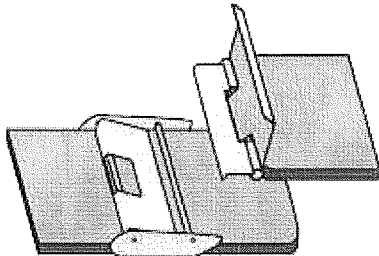


3. Décalez la boucle vers la position désirée. Ensuite

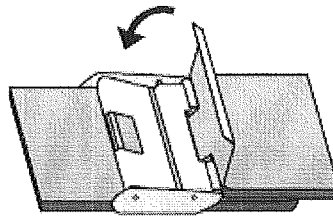
lever la barre comme dans la figure.

fermez et appuyez sur la barre jusqu'à sa position initiale.

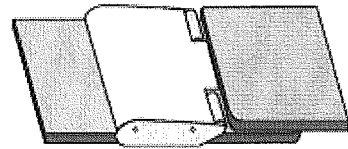
FIXATION DU FERMOIR



1. Placez le crochet sur la tige.



2. Fixez-le sur la tige.



3. Fermez le fermoir.

DONNÉES TECHNIQUE

- Pile: 1*SR626SW, 1.5V
- 3 ATM

ATTENTION

- Assurez-vous toujours que la couronne a bien été repoussée en position de fonctionnement normal pour garantir l'étanchéité.
- N'UTILISEZ PAS la couronne ou d'autres boutons sous l'eau ou lorsque la montre est mouillée.
- Pour conserver l'aspect esthétique de votre montre, évitez les contacts avec les parfums, les laques, les cosmétiques, les produits d'entretien, les adhésifs et la peinture car ils peuvent être à l'origine d'une décoloration, d'une détérioration et de dommages.
- Pour prévenir tout risque lié à la transpiration, à la poussière et à l'humidité, essuyez régulièrement votre montre avec un chiffon doux et sec.
- Pour garantir la longévité de votre montre, veuillez respecter les consignes suivantes : Ne tentez pas d'ouvrir le boîtier de la montre. La pile doit être remplacée par une personne qualifiée.
- Votre montre est résistante aux chocs, néanmoins veillez à ne pas la laisser tomber ou la heurter avec des surfaces dures pour ne pas l'endommager.

AVERTISSEMENT CONCERNANT LES PILES

- Ne mélangez pas des piles alcalines, ordinaires (carbone-zinc) et rechargeables (nickel hydrure).
- Ne mélangez pas des piles neuves et usagées.
- N'essayez pas de recharger des piles non rechargeables.
- Retirez les piles rechargeables de l'appareil (si possible) avant de les charger.
- Les piles rechargeables doivent toujours être rechargées sous la surveillance d'un adulte.
- Enlevez les piles usagées.

- Ne court-circuitez pas les bornes d'alimentation.
- Utilisez toujours des piles du type recommandé ou d'un type équivalent.
- Respectez la polarité des piles.

Commercialisé par EUROTOPS VERSAND GMBH D-40764 LANGENFELD, Allemagne
Fabriqué en RPC

